

۲۴ شعبان ۱۳۳۱

بازار ایرانی

۱۵ آذر ۱۳۲۹

عدد — ۵۵

امور اداره و تحریریه و اعلانات و ساثره
ایچون مدیر مسئوله مراجعت ابدالمبدر.

مرقای امتك مقالات متصوفانه لرینه
جریده صوفیه تك حیفه لری
آجیقدر .

جریة صوفیه

شیمدیلك هفته ده بر نشر اولنور .

تصوفی ، دینی ، اخلاقی ، سیاسی جریده اسلامیة در

نسخه سی ۴۰ پاره در

ابونه سی : بر سنه لك اعتبارله ممالك
مئانیه ایچون ۴۰ آلتی آیلغی ۲۵ فروش
وممالك اجنبیه ایچون اون ابکی فرانقدر

محل اداره باب عالی جوارنده ابوالسعود
جاده سنده نجم استقبال مطبعه سی

مطالعيله باشلايان طلوعات موحدا نه سنى شويله جه نظماً نور كچه بر
ترجه به صيفد بر مقي ابستمدم .

آنجق الله در اله واحد
جمله اضداد ايله ايلر او ظهور
شكل آدمده اودر او مسجود
ايكي عالمده بر اول اي جاي !

هم اودر غائب ، اودر هم شاهد
اوله من بر شي آكا اصلا ضد
اودر او سلك ملكده ساجد
كورده من واحدی الا واحد
اسكوب رفايى دركاه شريفى
پوست نشيني

سرى

مقامه صوفيه

قال قد اوفيت حق العبوديه وعرفت عظمة الربوبية طوبى لك يا
ابا الفلاح وواها لك يا اخا الصلاح اخبرني عن سفرتك واطرفني بعض
طرفتك كيف رأيت الدنيا دحاليا وعرفني ما عليها وما لها قال ما قول
في ردّيه جهتها رأس كل خطية منهي دار ذلة وفناء وغار حنة وعناء مقبلة
في الغداء مدبرة في المساء مجبولة على عدم الوفاء ليست لها ذمة ولا عهد
ولالها خلة ولا ودم اقبلت ثم اهملت كم اغفلت ثم اجفلت كم احلفت ثم
اخلفت كم خدعت ثم نسعت كم وافقت ثم نافقت كم وافقت ثم فارقت كم
اضحكت ثم ابكت كم املكك ثم اهلكك كم امرت ثم اسرت كم عمرت ثم
دمرت كم دبرت ثم ادبرت كم امرت ثم ادمرت كم اكرمت ثم اجرمت
كم عزت ثم غارت كم جاورت ثم جارت كم واصلت ثم صالت كم خالطت
ثم اختلطت كم قاربت ثم حاربت وحالها مع ابنائها تحببكم الحيفة عن
ابنائها وحيوتها كالنمام ولذا نذها كالاحتلام وعيها كاضفاح احلام وما هي
الا كخيال طيف او كسحاب صيف واهاً لمن تحاها ويخ لمن حماها واخ
لمن حواها نبتاً لكهف خداع وغرور وكنف ذنب وفجور وكن كذب
وزور وبعداً لقرارة الاحداث وسحقاً لقاورة الاحداث .

ملك : اي فلاح وصلاحه ملازمت اين ا اوخ ؟ نه كوزل : سكا
تحسين خوان اولنيركه عبوديتي ايضا ايندك ، ربوبيتك عظمتني ده سيلدك ،
باري . شو نوع سفر كندن ده بكا خبر وير واولجه سويلديكك غريب
دنادرستباركده بعضيسنى اعطايت ، دنياني ، احوال دنياني نصل كوردك ؛
اونكده كرك عابه كرك لهنه دائر اولان شيلري بكا تعريف ايله .

روح : محبتي هر بر خطيئه مك كرك باشي اولان كونو ، وخبيت
دنيابه دائر نه سويليه يم كم او ، عادتا فنا وذلت خانه سى ومخت ومشت
مغارده سى در . صباحله اقبال ، افشامله ادر بار كوسترمكه در . وفاسزله
فطره مجبولدر . تقدير اولنه حق عهد وذمتي ، ومحبتي وخايتي بوقدر .
بلكه او ، نيجه دفعه اقبال ايتمش صوكره هجر ايتمش ، نه قدر ، غافلانه
طاور ايتمش صوكره مسارعت ايتمش ، نه قدر ، بيميار ايتمش صوكره
خلف ايتمش ، نه قدر ، آلدائمش صوكره سانجشمدر . نه قدر موافقت
كوسترمش صوكره نفاق ايتمش ، نه قدر رفاقت ايتمش صوكره مفارقت

ايتمش ، نه قدر ، كولديرمش صوكره آغلانمش ، نه قدر بر شيه انساني
مالك ايتمش صوكره اولديرمش ، نه قدر ، امير نصيب ايتمش صوكره
اسير ابتديرمش ، نه قدر معمر ايتمش صوكره مدرّس ايتمش ، نه قدر
تدبير ايتمش صوكره ادياره مبتلا ايتمش ، نه قدر اعمار ايتمش و صوكره
تخریب ايتمش ، نه قدر حرمت ايتمش صوكره جنابت ايتمش ، نه قدر
آلدائمش صوكره غارت ايتمش ، نه قدر قومشولق ايتمش صوكره ظلم
ايتمش ، نه قدر مواصامت ايتمش صوكره هجوم ايتمش ، نه قدر الفت
ايتمش صوكره اختلال چيقارمش ، نه قدر مقاربه صوكره ده مخاربه ايتمش در .
دنيانك ايناي دنيا ايله حالي ، سكا عيني بر لاشه مك اخبارني حكايه
ايدر . دنيانك حياتي منامه ، لذائذ اختلامه ، عيش و صفاسي ده
اويقو حالنده كوريله جك اضفات احلامه بكزدر . دنيا ، عيني كيجه لين
كلن خيال ، ياخود ياز بلوطي كبي سربيع الزوالدر . واه : دنيابي قصد
ايلينه ، تعجب اولنور دنيابي حياه ايتك ايستينه ، آه دنيابي جمع ايلنه ،
هلاك اولسون شو خدعه وغرور مغارده سى ، وفسي وكنه كهفته ،
وزور واولان بوواسنه ، بعدوهلاك اولسون شو حوادث كونا كون
شيشه وقرار كا هنه .

قال لقد قلت بالانصاف وجئت بما حوتها من الاوصاف هل درست
علومها قال وای علم ترومها قال التفسير واصول الفقه والدين قال انه
من علوم المرسلين واساس الدين المبين ودراسها شئنه الصالحين قال فالعلوم
الاوليه قال انها خادمة للشريعة النبويه قال مارأيك فيمن تمنطق قال انه
كاد ان يزندق قال ما قولك في المناظرة والجدال قال نهى عن القيل والقال
قال ما تقول في حكمة الحكماء قال رأس كل حكمة مخافة الله قال ما قولك
في علوم الهيات قال هيات هيات ان يعلم الجاهل اسرار السموات قال
ماقول في محاسبة الانسان قال انها من مقتضى الميزان قال كم عشت في الدنيا
من السنين قال نيّفاً وتسعين قال عفت عن الزائد فاعط حساب الثمانين
قال ما تذكر ذهابي وابائي وما عندي كتابي فكيف ادرى حسابي قال
آتيك كتابك فهات جوابك اما تذكر ما اكلت واوما تذكر ما فلت
قال بلى اذكر ان الدنيا راودتي فردتها وهمتي قدفنتها وعمدي فتركتها
ما قبضت منها قبضة ولا قبضه ولا اخذت منها حصه ولا تجرعت فيها
الاغصه وما خلقت الاماله خلقت ولا ندوت الاما رزقت بماذا تطلبني
وعلى محاسبي قال اراك كاذك مادخلتها ولا فلت فلتك التي فلتها قال نعم
ولجتها بلا اختيار وخرجت عنها مع اضطرار وعشت عينا بغير قرار
و تقلبت الفرار في النار و كنت مسلوب الراحة صفراليد نقي الراحة ما
افرحني حياتها ولا احزني فماتها فعلى اي جريحه نياطشني دباي جريحه
تسارنتني وعلى اتني جريدة تسارنتني هل يؤخذ الاولاد والابناء بلدة نالها
الامهات والآباء او هل على المفاس من حساب او على الملجاء من عتاب
ادهل على من لا ذنب له من عذاب قال اما فهمت انه يحجب الشكر على
الآلاء والتنا على النعماء واوقفه ان الدنيا حالها حساب وحرماها
عذاب فما اقبل هذا الجواب اما ان تعطى الحساب او تنهي للعذاب وهذا
كتابك فاذا جوابك .

ملك : والله بك منصفانه طاوراندك ودنيانك احتوا ابلديكي اوصافي

دائماً راحت مسلوب ، الم بوش ، استراحتدن بستون آزاده اولدم .
دنیاك نه حیاتی بی ممنون ، نه ده نمائی بخزون اییدی . هانکی آجدیغ
یاره دن طولای بنله اوغراشیورسك ؟ هانکی کنهلم سیبله بی شدتله
طونیورسك ، هانکی خطام اوزرینه محاسبه می بویه تدقیق ایلیورسك ؟
هیچ ولدر . اوغلار ، آنالریك بابالریك آلدقلى لذتله ابله مسئول
ومواخذة اولینیرمی ؟ یاخود هیچ مناسه حساب سورولورمی ؟ مجبور مضطر
اولارق یان کیمسه عتاب ، اولنورمی ؟ یاخود کنهلم اولیان آدمه
هیچ عذاب توجه ایدرمی ؟

ملك : نعمت واحسانلر اوزرینه ده شكر و ثنا ایتك واجب
اولدینى ، و دنیاك حلالی حسابدن ، حرامی ده صرف عذابدن عبارت
بولدینى آ کلامدکى ؟ هیچ نیقن ایتدکى ، بناء علیه بوجوابی قبول
ایتم . یا ، حسابی ویره جکسك ، یاخود عذابه حاضر لانه جقسك .
ایشته بوده نئابك ، سوبله باقلم ندر جوابك ؟

کمال الدین خرپوطی

اصالت ذاتیه و شرافت حقیقیه

اصل : کوك ، ديب ، نعل ، صوى صوب ، ابتدا ، بدأ ، بدایت .
اصالت : کوكلی وثابت ؛ اصول واصلده معناده معنای اصابتدن
جیقمارلر . بنم برچاقار آلاز انعم واردر . اون سکر سنه اول صحافلر
چارشوسنده مزاددن الدیغم کتابلرله الهه کچمشدی . اسمی لغت عثمانیه در
هر کسده واردر . ترکیه در هر کس اکلار ایشته اورایه مراجعت ایتدم
مقابلرندکى کلملری بولدم بنجه ایش اکلارلدى وتحقق ایتدی . فقط
بو هر کسه بویه می ؟ خایر ایچمزده کوروبده اکلایه مایانلرده وار بونك
ایچون حق و حقیقت صدندنه بر قاج کلمنك سوبلنمسنه لزوم کوردم
بر درویش دلریشك مدلول نفحات والحاتی اوقویانلرك هیچ شهسز
آینه قابنده بتون حقایق نام مناسیله انجلاپذیر اولور . اوت درد لریمز
جوغالی درمان آرامنه باشلامالیز . طوغریسنی سونك لازم کورسه
بزه اصالت بخنئ صولده صفر براقه جق بك چوق نطاملر عقده لر
واردر . بز معلول اولدیغمیزی ادعا ایدرز حقیقده معلولز . بز حیات
ادعا ایدرز ، حقیقده عین موتز ، کال انعا ایدرز ، حقیقده عجزدن
بشق برشی کورمه بز ، معلولیتیزی میدانه قوبلم . برطیب چاره ساز
بولم . حل اولیان بتون حقایق ودقایق کال انصاف ابله اونك اوکنه
دوکه لم وسولدیکی سوزلری ادب دارمسنده ذهن پاك ابله ادراك ایدلم
حق و حقیقتی میدانه جبقارلم .

درد بوقدر کیمسه ده بوقه طیب فیض حق
کیمده کوردی درد کیم اولدرده درمان ایتدی
صبر بوقدر مردم عالمده بوخسه روز کار
قنئ مشکادرکه ندرنجیله آسان ایتدی

کاملاً انیان ایلک یادیانك علومندن ده بر شی اوقودکى ؟

روح : هانکی علمی قصد ایدیورسك ایتدیورسك ؟

ملك : تفسیری ، اصول فقهی ، علم دینی .

روح : بونلر ، پیغمبرك علومندن اوله رقی دین مبینك اساسیدر .

وبونلری اوقومق ذاتاً صالحلرك عادتی ، طبیعتی در .

ملك : صوکرده علوم آلیه بی .

روح : بونلرده ذاتاً شریعت نبویهك خداملریدر .

ملك : منطق اوقویان کیمسهك حقیقده کی رأیک ندر ؟

روح : او ، همان همان زندیق اولمه یا قلاشمش اولور [۸]

ملك : یا علم منظره وجدال و آداب حقیقده کی قولك ندر ؟

روح : ذاتاً قبل و قالدن نهی قطعی واقع اولشددر .

ملك : یا ، حکمانك علم حکمتنه نه دییورسك ؟

روح : هر بر حکمتك باشی ، اساسی . اللهدن قورققددر .

ملك : علوم هیأت حقیقده کی قولك ندر ؟

روح : جاهلك اسرار سموانی بیلمه سی نه قدر بیددر ، نه قدر ؟

ملك : یا انسانك محاسبه سی حقیقده نه دییورسك ؟

روح : محاسبه . ذاتاً میزان عدالتك جمله مقتضیاتدن در .

ملك : اوله ایسه دنیا ده قاج سنه یشارك ؟

روح : طقسان شو قدر سنه .

ملك : فضله سندن معفو سوك هله شو سکسان سندهك محاسبه بی

ویر باقلم ؟

روح : بن کیتدیکی ، کلدیکی دوشونه میورم . نزدوده دفتر

اعمال بوقدر حسابی فصل بیله می .

ملك : بن دفتر اعمالی کتیر برم سنده ویره جکک جوابی کتیر ،

هیچ دوشونه میورمیسك که نه یدک ، یاخود هیچ می خاطر بکه کلیورکه

نه ایشله دک ؟

روح : اوت ، دوشونیورم که دنیا بی کندیسنه دعوت ایتدی .

بن رد ایتدم . او بی قصد ایلدی بن اونی دفع و ترک ایلدم . دنیا دن

برقبضه برشی آلامدم . اصلاً حصه یاب اولمدم . دنیا ده بولندجه غمدن ،

غصه دن ، بشقه برشی ده یودمدم . نه ایچون یارادلمش ایسه م یالکز

اونی بایدم بکا رزق اولیان شیدنه هیچ طاعدم . ده هانکی سیله بی

مطالبه ایدیورسك ، ده هانکی شی اوزرینه بی محاسبه ایلیورسك ؟

ملك : اوله ظن ایدیورم که سن دنیا به نه کیرمش ، نه ده او افعالیکی

ایشله مشسك .

روح : اوت دنیا به ، اختیار وارادم اولقمسز بن کیردم . واورادنه

ضرورت و مجبوریت ساقه سیله جیقتم . دنیا ده قالدجه بر حال مضطر بانه ده

باشادم . وعادتا آتشلر ایچنده جیومنك طولاشامسی کبی طولاشدم .

[۸] بس بللی اذیال فلاسفه به تشبیه ایتش اولمه آنلرك بیوت هنگبوندن ادهن

اولان قاعده فاسدنه ایتنا ایدن مسلك سقیم مشهورینه پیرو اولاق خصومی

داثرة احمالدن خارج قالدینى ایچون .